

LA VERDAD



ADMINISTRACIÓN EN LA "FRANCE"

DIRECTOR: MIGUEL D. GIL

APARECERÁ LOS JUEVES

NÚMERO FUGAZ MENS. A.

8 053

Para atender a los gastos ocasionados por esta guerra se ha abierto un

NÚMERO SE. 478

0.20

SOLICITUD DE

Por linea, primera publicación .., 005
y publ. subsiguientes .., 003

EMPRESTITO FILIPINO

garantizado con el producto de las rentas del archipiélago, el cual con asunción de toda Europa, fué cubierto en el primer día dentro de España por cinco veces. El importe del empréstito era de 200 millones de pesetas. Esta nueva prueba de vitalidad dada por España ha repercutido en todos los mercados del mundo y los más sabios economistas han tenido mucho méjico que aprender en el brillante resultado obtenido.

PACIFICACIÓN

Es este artículo de fe en España que la guerra filipina ha terminado, perteneciendo ese nuevo tributo al heraldo soldado español y a la bravura y pericia militar del Ilustre general Polavieja, secundada por el intrépido general Lachambre y más tarde a la no menos ilustrada del benemérito de la patria, General Primo de Rivera.

En el mismo orden, aunque no con sentido tan absoluto, podemos hablar de la guerra de Cuba.

CUBA

El aspecto general de esta campaña es halagador y gratificante de una paz próxima. El General Weyler ha ido paulatinamente perdiendo sobre seguro, aprisionando la rebelión en un círculo de hierro cuyo perímetro alcanza sólo una provincia autista y cuyas fuerzas más importantes, 500 hombres, son los que asesillan. Aguijón a quien se supone herido en un encuentro que tuvo con las tropas leales el día 13 del actual.

En cuanto el generalísimo Maximo Gómez está completamente subyugado y en sus fuerzas reina la desmoralización más absoluta. Telegramas de la semana pasada lo dan huido o escondido en Jamaica, pero aún cuando esta noticia no está confirmada, se mejan tes versiones corroboran la falta de aplomo o firmeza del caudillo y de su gente.

A última hora la Agencia Hayes, nos da a conocer que Weyler ha pedido 20,000 hombres de refuerzo; lo que no sería de extrañar apesar del estado progresivo a la paz en su hogar y estos actos de clemencia a raíz de la implantación de las reformas, son prueba concluyente de la fundada esperanza de una próxima paz, cuando no de una convicción absoluta de que la hidra está vencida. La permanencia de Weyler en Cuba se encuentra en España tenaz opinión, tomada, ésta como protesta la lealtad de las operaciones militares, consideradas por la impaciencia, tan peculiar en el carácter español, como un fracaso. Pero hay que tener en cuenta que todo ésta atmósfera fué levantada por políticos partidistas, en treloscales se han entrelazado desgraciadamente ilustres personalidades españolas, dándose con su prestigio y preponderancia un carácter de gravedad cuyos resultados no pueden preverse aun, dentro de la nación.

Uno de los momentos en que con más abismo se hizo ponderable la resistencia a la continución de Weyler en Cuba, fué durante la última

REFORMA ELECTORAL. El Presidente de la República, los ministros y las Cámaras, han rechazado estas condiciones.

Sin embargo, el armisticio fué prorrogado hasta el 15 de Agosto.

Hasta este momento no se tienen otros detalles.

España

Después de tantos días, al fin tenemos conocimiento de los sucesos desarrollados en el resto del mundo, y especialmente en la madre patria, durante la larga incomunicación que hemos sufrido por razones y causas que algún día habremos de desentrañar.

Con verdadera avidez recorrimos los centenares de periódicos acumulados durante más de cuarenta días en el fondo de las básculas de correos, y en verdad, que los sucesos ocurridos en ese espacio de tiempo han encuberto verdadera gravedad, pero no han mudado la faz ordinaria de las cosas.

Entre los acontecimientos internacionales, los de más importancia, son los que se refieren a las guerras que sostiene España y a la de Croacia. De ésta hablamos en otra página, dedicando este espacio para la primera.

FILIPINAS

Puede darse por terminada esta rebelión vencida militarmente hace mucho tiempo. El General Primo de Rivera, jefe del aposadero filipino, comenzó ya a hacer regresar a la patria algunos batallones de soldados por considerarlos innecesarios en aquellos apartados lugares. Los revolucionarios limitan hoy a partidas insignificantes sin orden o conexión entre sí, que más que nombre de revolucionarios merecen el que les dan sus hechos criminales y vandálicos.

Las victorias de las armas españolas se han sucedido sin interrupción y hubo batallas donde el triunfo produjo tal desorganización en las huestes insurrectas, que se han entregado en masas de 4 y hasta 8000 hombres.

les la Regente orienta su opinión oyendo la del jefe del Partido liberal, la de los presidentes y expresidentes de ambas Cámaras, la de Blanco López Domínguez, Martínez Campos, llamado telegráficamente, y otros personajes importantes, y la crisis queda resuelta ratificando la renuncia sus padres y constituyendo el Ilustre jefe del partido conservador.

Esta situación, la menos, esperaba, cuando el partido liberal se creía único sucesor del poder, exaspera los ánimos y produce miedos como el de Zaragoza, donde el ministro Moret pronuncia un discurso muy violento.

En este estado se hallan las cosas. Cánovas regresando con el mismo ministerio y Weyler en Cuba. Los últimos telegramas del 21 anuncian su llegada a La Habana, procedente de Santa Clara.

BARCELONA

Esta región privilegiada de España que encierra la zona más fértil e industrial de la Península, ha sido testigo de varios extraños asesamientos. Bombas explosivas, combates y otros sucesos que dicen por resultado de la caucomisión a mitad a echo recorridos asesinos a presidio perpetuo a unos encausados y al destierro de España más de tres decenas.

MUERTOS

También durante el largo interregno de incommunicación que hemos sufrido, han fallecido en la madre patria las siguientes personalidades:

B. Enrique Pérez Escrivá, popular escritor; D. M. Feliz y Cidina, notable publicista Dr. Jose Lestanendi, ilustre subio en diversas materias, conocido y respetado en todos los círculos científicos de Europa; Gen. José Sánchez Brugada, eminente gallego que sajo llegar al grado superior de la milicia desde el puesto de soldado; y autorizado escritor en todo lo concerniente a su carrera. D. Ramón Navarro (Amonedo), célebre cronista de los fastos oficiales salones madrileños, durante sesenta años, y el vicealmirante J. de Carranza, capitán general del Departamento marítimo del Ferrol.

OTROS SUCESOS

Podríamos citar aquí, en particular los disturbios producidos en varias provincias españolas con motivo de la cobranza de los impuestos y las versiones que dan como existentes en los Pirineos grandes depósitos de minerales ocultos por el partido carlista, pero esta reseña va larga, y por hoy hacemos punto final.

República O. del Uruguay

FERRO-CARRILES Y TRANVIAS

El importante diario madrileño, EL PAÍS, trae, bajo estos títulos, lo siguiente, que con gusto reproducimos:

«Existe tal relación entre las vías de comunicación que un pueblo creará y su desarrollo industrial y mercantil, que, ciertamente, puede asegurarse que es pueblo próspero y grande, aquél que en estas vías lo cruzan en todas direcciones, llevando hasta los más recónditos lugares el calor y la vida del trabajo. Son al cuerpo social lo que la red de arterias al organismo del hombre; vehículos por donde circula la sangre que ha de prestar fuerza a los miembros, y se ha de transformar en indomables energías al banar al corazón y a espirituales creencias al hacer vibrar las colillas del cerebro.

Pueblo, como hombre, en el que la circulación no existiera ó fuera incompleta, sería un pueblo muerto. Pueblo en el que se contemplan vastas llanuras, y las extensiones del exterior con las llenas de vida de la costa, es pueblo al que sonríe el porvenir con la más seductora de las esperanzas.

Bajo un triple aspecto, muestran la existencia de estas vías, bienestar para el pueblo.

Por los inmensos capitales que la existencia de estas vías representa, y que son fuerza en potencia y fuerza en acción; por el numerario que entra en la circulación social y por las energías que despierta y las nuevas fuentes de riqueza que abre, fomentando la explotación agrícola, impulsando la

industrial y acrecentando el desarrollo mercantil.

Honoré Roustan, en el Anuario Estadístico de la República Oriental del Uruguay y Juan J. Castro en su notable obra *Estudios sobre ferrocarriles Sud-Americanos*, facilitan curiosos e interesantes datos acerca de la de la red ferroviaria y de tránsitos en esta República.

La extensión de sus líneas ferreas en explotación, pasa ya de 1.653 kilómetros, ocupando con los restantes Estados americanos, y por este concepto, el sexto lugar, figurando continuación de Méjico y Chile.

Si esta extensión se relaciona con la población de cada uno de estos países, entonces ocupa el tercer lugar; figurando, en primer término, los Estados Unidos de Norte América, a continuación la República Argentina, y tras ésta la República Oriental del Uruguay.

Y a esto, y a las facilidades que para la comunicación ofrece la rica hidrografía de este pueblo, cuyos ríos navegables son de continúos cruzados por buques a vapor y a vela, que facilitan el tráfico, pronto habrá que añadir la vía férrea en construcción del Oeste, cuyos rieles unirán en breves las zonas más apartadas con el departamento en que radica la capital.

Sus empresas ferroviarias son Central del Uruguay, Midland del Uruguay, Noroeste del Uruguay, Norte del Uruguay y del Norte. Y las cifras del movimiento de pasajeros y del transporte de mercancías alcanzan a respetables cantidades, viéndose esto a probar que quien trabaja por acrecentar las vías de comunicación, no tan sólo labora el progreso material, sino por el intelectual y moral de los pueblos.

Por lo que a las líneas de tranvías se refiere, éstas pudieran decirse serán pálidas ante el siguiente dato estadístico que muestra consideraciones: en 1885 transportaron la cantidad de 18181.749 pasajeros en 841259 viajes, empleándose 528 waggons, 3.671 caballos y un personal de 1.653 empleados.

Tanto el desarrollo ferroviario como el de los tranvías en el Uruguay, nos prueba que si este pueblo americano, no obstante las luchas inherentes a todo Estado de reciente historia, ha logrado alcanzar un manifiesto progreso, cuando transcurran algunos años y las conquistas modernas se consoliden, será sin género de duda uno de los pueblos más prósperos del continente americano.

LIVRAMENTO

DOIS MIZERAIVEIS

Hão de tel-o visto aí pelas resas.

O negro louco e a criancinha céga; aquela um tipo nomado, ésta — objecto da vil exploração dos pais ou parentes.

Falemos da pequenita...

Homem ou mulher, que importa o sexo?

— é um filho da miseria.

Fazem-n'o mostrar em braços de nia rapaz que pede esmola para o ceguinho, de porta em porta, para despertar a comuniçao da gente.

Terá um anas de idade quando muito.

Não sabemos onde mora, como se chama e nem quais são seus pais.

Mas tão pequena e já pedindo esmola. Apresentando a sua carinha suja e chagada a todos e servido de specimen de miseria exposta como cosa rara, monstruosa, repugnante como cosa rara, monstruosa, repugnante!

É muito este espectáculo de penteado, que ella representa, para os salvados de uma cidade civilizada!

E depois salvamos: élla quem come o pão que lhe dão ou gasta o dinheiro na roupa que ha de vestir e na carne para comer?

Não ha de ser, não; e tão peregrual!

A polícia devia lidar isto é saber como se faz esta feira humana, expõe a chaga de um corpo inocente para gastar o produto do refastelamento talvez de meia diaz de malandros, que lá se fundo da esplanada, riem em quanto o rapaz com ars de muita piada, vai batendo ás portas e pelo dia...

— Esmola para o ceguinho!

Ao que a polícia, lançando mão delle, de via responder:

— É muito pequeno ainda para pedir; a lei não permite este modo de negociar com a miseria de nossos irmãos; — levar o maluco para a correção.

O negro é um louqueiro gordo como um drago do convento; tem a manha de quebrar garrafas e atirar pedras.

Se paradeiro é aí pela frente da cidade, na linha divisoria.

Enfurece-se às vezes, como aconteceu no domingo, e entra pela rua em fúria bramando uns desatinos orneis de se ouvir, deshortos, torpes.

Mas o negro louco é capaz de trabalhar; temo-lo visto já algumas vezes trabalhando para o Labarthe, na limpeza da frente da fábrica, porque também elle apaziga ser louco gosta do asilo.

Ora, se a polícia levasse o negro louco para junto de si e empregasse na limpeza da casa, faria bons serviços; um, ao negro e outro, à moralidade pública.

TIROS E TIROS

Há seis noites, contadiñas, uma por uma sem errar, que se tem ovido tiros num ou noutro extremo da cidade, quasi sempre das 3 para as 10 horas, outras vezes sobre a madrugada.

Tiro é uma cosa que incomoda mesmo nas noites de São João ou São Pedro quando matam nas que não só de nenhum destes, santom, por que razão as balas podem matar.

Se não se ouvire mais tiros que bom seria

LIMPEZA E HIGIENE

A entrada ou boca da rua 15 de Novembro, na frente da cidade, está convertida en deposito de bixas, assim como a da rua 29 de Junho; também têm feito alli, algumas mordedoras proximidades, despejo de matérias que una vez em putrefação, produzem achalações perigosas à saúde pública.

Gonívala muito que os encarregados das casas de serviço — LIMPEZA E HIGIENE PUBL CAS, recorrem os lugares indicados e tomam as providências necessárias a eu evitar a consequente censura e o mau resultado de focos de infecção ás portas da cidade.

Na rua Lo de Margo há também um ponto de turba, cuja remoção do cano que o infecta e que desagua mesmo no meio da calzada, deve fazer-se imediatamente.

Pordoeus a ilustríssima autoridade municipal, se somos imprudentes em fazendo estas observações, que julgamos necessárias ao zelo municipal e ao bem público, acreditando que aquelle é as vezes deslaçado devido á falta de conhecimento dos casos que exigem, como os que agora citamos.

120 GALLINHAL

Somos informados que da colonia Pastor, nas proximidades do passo do Guedes, foram roubadas 120 gallinhas, micos, ou monos, em uma das últimas noites.

A pesar de ser isto exacto, não temos outros detalhes, e chamando para o facto a atençao da polícia, somos forçados a exclamar:

— Como foi que não roubaram também o colonio?

INVÁDEAVEL

Acconteceu um dia destes, que vindo para esta cidade o ciudadano José Fausto Coelho, com uma carreta de ladrillos, no passo do Registro virou esta, em consequencia do que foi a caga toda á agua.

Insane trabalho custou ao dito ciudadano a tirar-a dahi, tendo para isso de despir-se ás morgulhos como um bicho.

Fazemos esta referencia para chamar á atençao de quem competir sobre o estado de inviolabilidade em que se acha aquele povo.

A compostura requerida é mínima em relação á multiplicidade de trabalhos que exige a miseria aos conductores de veículos que por ali transitam; atendendo-se mais, que todos habitantes do 4.º distrito, além do trânsito geral de quem viene de Allegrete o Quiriyá, precisam por ali passar para chegar á cidade, irremissivelmente.

Entretanto o passo do Registro está inviolável sob todos os pontos de vista.

SEBASTIÃO DE MELLO.

Inglaterra

Suplicamos a nuestros amigos favorecedores se diguen no tomar á mala la visita semanal del cobrador.

Considerando que son muchos los que se enfadan si se les deja crecer el débito, hemos adoptado, para todo el mundo, el sistema de pasar notas cada sábado á fin de que nadie se queje.

No se mire, pues, como apremio lo que sólo es diligencia.

Guerra grego-turca

Después de los fracasos sufridos por las armas helénicas, se celebró un armisticio que hasta esta fecha fué prolongado, para tratar de la paz.

Intervinieron en él los representantes de todas las potencias de Europa y se cree que lo que se exigirá a Grecia es una indemnización de guerra, que se elevará á 4 millones de libras esterlinas.

Turquía parece no conformarse con esto pues envalentonada con las victorias obtenidas, deseosa poseerse de la Tesalia; pero es dudoso que las potencias consentan este despojo que vendría á resultar en perjuicio de la civilización, echado por tierra los progresos obtenidos en una larga serie de años.

LITERATURA

LA VISION

Había quedado arrollada en el pórtico de la iglesia: arrodillada nô: acurrucada, tirada en las tesis; las manos: delgadas y blancas, juntas sobre las rodillas; la cabecita dobrada sobre el hombro, los ojos cerrados, el cuerpo encorvado apoyándose en la pared blanca, muy blanca y fría, muy fría; un titirat brusco, nervioso, sacudía sus miembros ateridos, y el viento helado, que de cuándo en cuándo se golpeaba en el pórtico, arrastraba algún copo de la nieve que caía lenta y silenciosamente afuera, sacudiendo un rizo de sus cabellos rubios acariciando ruidosamente la frente aterida.

Todo era silencioso: un silencio dulce, triste, solemne: parecía que debía oírse el choque imperceptible de los copos de nieve posándose en las ramas de los áboles descorazonados que rodeaban la plaza, en la balaustrada de la iglesia, en la misma nieve que cubría el suelo. Sólo un débil murmullo, traído por alguna ráfaga de aire, interrumpía la calma severa de la noche, semejante á la voz queda que modula una oración, se oía el ruido monótono del agua que caía en la fuente de la plaza, que, desierta, rodeada de casas altas y silenciosas, dormía cubierta por sábana blanca, fosforescente, uniforme, que rechazaba allá, en un extremo, el brillo rojizo y moribundo de un único farol, que quedara encendido.

A intervalos regulares sonaba pesadamente la campana de la torre, anunciendo las horas una, dos, tres... once campanadas graves, retumbantes; se perdían en ondas sonoras por el espacio inmenso quedaba gimiendo aún el bronce, vibrante por el choque duro del martillo, que como vigía incansable, anunciaba la marcha lenta, inexorable, invariable del tiempo.

Allí, en ese rincón oscuro del pórtico, quedaba aún inmóvil la niña rubia, acurrucada sobre las frías baldosas blancas y negras: ya no se movía: más caída la cabeza, que abandonando el apoyo del hombro y de la pared se inclinaba sobre el pecho: abandona do el cuerpo que pesaba más sobre el suelo, sólo se asemejaba a un montón informe y negro, ovidio allí, entre dos puertas, en la oscuridad dudosa de la noche, llena de

LAS DOS FUERZAS

A la memoria de mi padre.

Hay dos distintas clases de fuertes bichadores, dos armas diferentes, dos campos de pelea: la clase de soldados, la clase de escritores; la espada, que es tinieblas; la pluma, que es fulgores; el campo de batalla y el campo de la idea.

Con sangre están teñidas las manos del guerrero; manchada está de tinta la diestra del que escribe; es gloria deleazable la gloria del acero; el triunfo de las letras es triunfo verdadero; es Austerlitz un nombre; la Encyclopédia vive.

Al hombre lo hacen lobo los campos de batalla; al hombre lo definen las justas de la idea; el libro es convincente; brutal es la metralle; el pensador redime; el César avasalla; Voltaire es una antorcha; Bismarck es una taza.

Leonidas en la Grecia no vale lo que Homero; es inferior Augusto al orador romano; Cervantes es la gloria más grande del ibero; entre Bacon y Cromwell, Bacon es el primero; Varela es un gigante, y es Rosas un enano.

Que tú, patria del alma, que sufres los horrores de lucha fratricida, para tu gloria veas brillar sobre tu frente, con aureos explendores, la luz de tus artistas, la luz de tus autores, la luz del pensamiento, la luz de las ideas!

DANIEL MARTINEZ VIGIL.

nieve y de viento helado, en medio del silencio triste interrumpido sólo por el lejano murmullo de la fuente y por el periódico golpe del martillo duro contra la sonora campana.

Y la niña dormía, aletargada por el frío y la debilidad: dormía sin sentir el hielo que poco á poco invadía su sangre dormía sumiéndola al cansancio, al sufrimiento, inerte.

Desperdició aterida: todavía vibraba la campana que acababa de tocar: miró endolorido, y vió sólo sombra, y allí en la plaza, la nieve clara, casi brillante bajo el firmamento estrellado, libre ya de las nubes grises que antes lo cubrían: se dió cuenta de dónde estaba, y sintió frío, mucho frío: probó pararse y no pudo: cayó de nuevo sobre el enlosado, contra la pared, mirando con los ojos muy abiertos allá afuera, apretando convulsivamente las manos y los dientes, metiendo la cabeza entre los temblorosos hombros cual si quisiera esconderla, pegando las piernas al cuerpo, pretendiendo hacerse más chico, apretarse más, para resistir á aquel frío cruel, que la invadió súcidamente nerviosamente con espasmos largos, dolorosos, que le recorrían todo el cuerpo tan delgado, tan extenuado por las privaciones, la fatiga, la miseria.

Otra sacudida, y se levantó tambaleando: débil y como ebria, empezó á caminar y bajó tres escalones del atrio: no podía más: ¡Como le pesaba las piernas! Arrastraba trabajosamente los zuecos que chocaban contra las baldosas des pertando los dormidos ecos de la bóveda y apoyaba las mañecitas duras a la balaustrada: otro escalón, y otro más, y cayó sentada, atontada otra vez. Le dolía tanto el estómago! no había comido aquella tarde: se aprestó el cuerpo con las manos para aplacar las torceduras del hambre y apoyó la cabeza entre dos columinitas de mármol, mirando embobada una estrella que brillaba allá arriba, lejos, entre otras más chiquitas; y todas temblaban: sería también de frío? ella tenía tanto dolor que las lágrimas que le corrían por las mejillas le abrasaban la carne: procuró sacarla con el brazo, inclinando la cabeza contra el hombro, pero no pudo: volvió á quedar inmóvil: los ojos abiertos, fijos otra vez en esa estrella grande, rodeada de otras chiquitas que temblaban: allá arriba, quizá no hiciera frío: allá habría luz, calor: ¿Qué iba á estaría ella, con esas estrellitas? Si pudiera ir! Pero no tenía tema frío, mucho frío: estaba helada, y tenía han-

bre: ¡Si pudiera comer! Ella había oido decir que Dios quiere mucho á los niños; pero á ella nô debía quererla, porque no le daba pan, ni calor, aunque había venido á pedirselo allí, en esa casa tan grande, donde decían que Él vivía: ?Quién era él que la había echado?

Un hombre feo, bajo, con una barba grande que no había querido dejarla hablar con Dios, ni llamar á su mamá que estaba en el cielo, ni le había dado un pedacito así de pan que ella lo pidió. Señor ásí, Dios? Su mamá antes deir al cielo había d'ho que Dios era muy bueno y que había que rezar mucho todos los días.—y ser buena para ir también al cielo ellarezaba, y era buena, y le pedía á Dios que la llevara al cielo, pero Dios no la quería...

Y miraba siempre la estrella que ahorraba parecía más grande: estaba mucho más cerca, y tenía más luz: las otras también eran más grandes: parecían faroles de colores, de esos que ella había visto en una fiesta y todas las estrellitas se acercaban y miraban sonriendo con unos ojos muy lindos, hasta que casi la llegaron á tocar, llenándola de luz: ya no sentía frío, alargaba las manos para calentárlas cerca de esos fuegos tan preciosos: parecían caritas de niños, y en medio había otra cara: señora la de su mamá? Si, era ella quella señora á buscar: supo que tenía frío y hambre, y le traía pan y calor: espera, que ya voy! La luz se alejaba y otra vez sentía el frío, más intenso, más penetrante que nunca: no pudo levantarse y se abordó entre las dos columinitas de mármol de la balaustrada, sobre los escalones llenos de nieve: la cabecita pálida y rizada quedó echada para atrás, mirando aún aquellas luces que los ojos cerrados no veían, aquellas caras que habían huido cuando ella iba á buscarlas, y el alma de la pobre niña que inmóvil quedaba, tirada sobre los escalones de la iglesia, volvía libre dentro de aquellas, buscando á Dios que proteje á los niños, llamando á su madre que estaba allá lejos, muy lejos, entre aquellas estrellitas que habían venido á visitarla en medio de la noche fría, y que no habían esperado á que ella se levantara para seguirlas.

ESTEBANO FERRARESCO

ARBORICULTURA

El detener el declinamiento de los árboles a la voz que impone, es tarea bastante difícil, pero no imposible para el

buen arboricultor. Hay muchos árboles que pierden su vitalidad prematuramente debido á diversas causas independientes ó reinadas. Aquellos árboles que han dado grandes cosechas de fruta, por espacio de algunos años y parecen disfrutar de un vigor inagotable, son á veces los primeros en llegar á la vejez porque agotan más pronto las materias fertilizantes que sus raíces encuentran en la tierra, mientras que aquellos que presentan desde jóvenes una parienta raquírica, que no dan mas que hojas, y esas en cantidad limitada, suelen vivir mucho más tiempo.

Para rejuvenecer los primeros, lo primero que debe hacerse es descalzarles una buena parte de las raíces y cubrirlos con tierra nueva rica en abono, y teniendo después alrededor, aunque á cierta distancia de la madera, una buena cama de cenizas. Enseguida se debe proceder á insertar varias ramas, poniendo en ellas una nueva variedad de fruta, operación que debe continuarse poco á poco hasta hacer cambiar todo el ramaje, y por último se ha de lavar toda la corteza vieja con lechada de cal, ácido fénico y legia fuerte para destruir todos los parásitos que le ataque y para que la superficie se vuelva á poner suave y en condiciones saludables.

Casi todos los árboles agradecen este tratamiento y continúan dando fruta por un número de años más ó menos largo máximo si no se descuida el abonarlos con frecuencia para que el suelo recobre las substancias fertilizantes que el árbol necesita.

Bienvenida

El Domingo llegó procedente de la capital la Señora Doña Luisa Fernández de Vázquez, esposa de nuestro amigo el Sargento Mayor Don Gabriel Vázquez, Vice-cónsul de esta República en la vecina ciudad de Livramento.

Enviamosle nuestra efectuosa bienvenida.

Transcripción

Tomamos de nuestro colega *El Noticiero de Tacuarembo*:

«Inquestionablemente hará época entre los adalstros de impresión en toda la campaña, la aparición del retrato del Jefe revolucionario Don Diego Lamas, dibujado por el señor Eduardo Ferraresco, e impresso sobre cartón por el exímio artista, Gerente de los talleres de La FRANCÉ de Rivera y Santa Ana, Don Jesús Scóane.

Respecto al trabajo del señor Scóane, debe tenerse en cuenta, en primer término, que el sistema porque se ejecutó es de su invención; imprimir sobre cartón, retratos de fotografía, es la primera vez que se hace, y lo que representa el triunfo del artista no es el invento sino la perfección que ha sabido sacar, tanto más admirable, cuanto que como todos saben, se carece allí de elementos para la realización de tan difícil obra.

Felicitamos á los dos artistas, que tan honor reportan á las artes en aquellas localidades».

El General Tajes

Es casi seguro el nombramiento de este militar para general en jefe de los ejércitos en campaña.

El decreto respectivo—dice El BIEN—está pronto y de hoy (23) a mañana, será dado á la publicidad.

Heridos de Aceguá

Luego de tenerse, en Melo, noticias del último hecho de armas, acercado en Aceguá, el Cura Montes animó á varios vecinos de la ciudad para ir al auxilio de los pobres heridos.

Después de inmensos trabajos, caminando á pie de día y de noche, llegaron al lugar de la batalla en don-

de recojeron 30 heridos de las fuerzas del gobierno y uno de las fuerzas revolucionarias, con los cuales regresaron á Melo de siete días, sufriendo las penurias consiguientes y las dificultades del viaje por la falta de vehículos y medios de trasporte.

Parece que los jefes revolucionarios no quisieron entregar sus heridos restandolos al hospital de Cuchilla Seca, en el Brasil.

Viva la competencia

En el puesto de Joaquín Issuatti, cerca de la Estación del F. C. se vende la carne á CINCO CENTESIMOS KILO.

Villar y Muñiz

Asegúrase que el gobierno pasará un mensaje á la Comisión Permanente, pidiendo la venia para ascender á generales de división á los de brigada, Villar y Muñiz, como premio á los servicios prestados por esos militares.

Mundo preso por datos

Luego de saberse que los negocios de pescado fraccionado, un pasano de contra el pelo recorrió la línea de patacones de la Calle Sarandi arrancando las tiras coloradas que veía en los árboles, y con las que el dia anterior los había reatado el jardinerio municipal.

Cuando más entusiasmado andaba en su obra, tropceó con un empleado *profesor* que le pregunta:

—Porqué saca Vd. esas ataduras?

—Porque no me gusta verlas.

—Pues marche preso por daño!

Y no hubo tutia.

Policía modelo

Dice la *Palabra*, de Alegrete:

—Los autores del rapto y asesinato forzado de la señorita Analia, hija del señor José Hipólito Camargo cuyo domicilio los desluyentes asaltaron durante la noche para arrebatar la joven, fueron el Intendente Municipal, el subintendente y el comandante de Policía de la Villa (Lavras). *Lucha de semejante comunitad...* Es el caso de la policía ser vigilada.

Noticias de la Capital

El Consejo de Guerra Permanente, en el sumario instruido contra el sargento mayor Juan Derqui por no haberse presentado dentro del término señalado por el emplazamiento del Juzgado Militar de Instrucción, ha resuelto de acuerdo con la opinión del señor Fiscal da Costa en el ejército al expresado militar, dejando á salvo sus derechos, si se presenta dentro del término de la prescripción legal.

Como se sabe el mayor Derqui, según oficio del general Muñiz, abandonó las filas del ejército cuando la batalla de Arbolito.

Según la prensa, el teniente general don Máximo Tajes, ha vuelto á la Capital agrablemente impresionado del estado de organización y disciplina de los ejércitos del Sud y del Norte, cuyos cuarteles vino á visitar e inspeccionar.

Parece que el Poder Ejecutivo votará u observará la ley de imprenta sancionada por las Cámaras y que está pendiente de la aprobación ó rechazo del Presidente de la Repùblica.

La observación se fundará en la constitucionalidad de la ley, que importa además un retroceso en la legislación vigente, estableciendo los juicios de imprenta por jurados en los casos que el Poder Ejecutivo crea que debe acceder á ellos para levantar los cargos que la prensa le dirige.

Por decreto fecha 16 del corriente la cerveza fabricada en el país, que es libre a la exportación, tendrá derecho á la

devolución del impuesto que haya pagado con arreglo a la Ley 12 de Enero de 1891.

El actual Ministro de Guerra y Marina ha dispuesto se presten toda clase de seguridades á los propietarios rurales, garantizándoles que cuando el caso lo exija, contribuirá con toda su influencia para que el trabajo de esquila se pueda verificar con el mayor éxito; no dudiendo, por tanto, los señores propietarios desquimarse, porque no faltarán brazos para llevar a cabo la esquila en todo el país.

En la Unión, Plaza 20 de Febrero, Cayetano Giacaré, quesero, dió dos tiros a José Carro, mercachife, y al serle dada por un agente policial la voz de preso se levantó la tapa de los sesos con el arma que acababa de servirse para herir á Carro.

Este presenta dos heridas, una en la parte blanda del brazo izquierdo que fue atravesada por el proyectil, y la otra en el maxilar inferior.

La causa del sangriento suceso, según informes, ha sido alguna irregularidad en la redacción de cuentas de la venta de quesos confiada por Cayetano á Carro.

El herido va bien.

Sé ha descubierto por la policía una falsificación de monedas de plata, hecha artísticamente por el individuo José Capozzi, en cuyo poder se encontró un baúl en el que aparecieron 37 piezas de un peso.

También se hallaron 3 paquetes de polvos para platear y una libreta conteniendo las recetas de las diversas composiciones que Capozzi necesita para su industria.

La policía redujo á prisión al sujeto Luis Chiroli, que se encargaba de pasar los pesos falsos de la referencia.

Maestro de escuela suicida

Dico EN TIEMPO, de Buenos Aires:

—La miseria á que condenan los gobiernos de provincias á los directores de escuelas y empleados subalternos de esa rama de la administración pública, da por cierto funestos resultados con el atraso del pueblo.

Esto lo hemos repetido en diversas ocasiones, afirmando que el personal docente idóneo, abandona sus tareas, para buscar en otros medios de vida, lo que no puede proporcionarles el ejercicio de su noble profesión.

Todo esto se ha repetido hasta el cansancio.

Faltaba la nota trágica en este desbarajuste sin nombre, que se llama sueldo á los maestros en las provincias, y abora la tenemos, según comunicaciones de Santa Fé, que avisan haberse suicidado en Nueva Roma, población de esa provincia, el director de la escuela local, señor Tomás Zamboni, apremiado por la miseria y las deudas.

Este no tiene nombre. Las autoridades que de tal manera proceden, deteniendo los haberes de tan meritarios empleados, merecen la más severa censura.

Pobres maestros de escuela... En todos los tiempos y en todas partes han sido y serán los últimos monos del presunto.

Esteban Sans Hijo

Se desean informaciones respecto al joven de este nombre, albani, de 22 años de edad, revolucionario perteneciente á la división San José.

Mandar noticia á la dirección de LA VERDAD, o directamente al padre del expresado joven Sr. Esteban Sans-Creáctor—Calle Artigas Esquina Olímar No. 15—San José.

A Madrugada

Cumplimos los deseos del Sr. Chiapaneco, director de esta intergante publicación

cación santanense, haciendo saber á los señores suscriptores de AMADRUGADA que ella no saldrá hoy á causa de haber aumentado su formato y de haber pasado á editar en otra imprenta.

De paso, nuestras felicitaciones al estimado colega, por su progreso.

Los rayos X

SU APLICACION EN LA ADUANA

En la Aduana de París llevóse á cabo, hace poco, el ensayo de un aparato sencillo con la ayuda del cual el visto aduanero, puede fácilmente conocer el contenido de mi bulto cualquiera.

Los experimentos no dejaron nada que desear.

En lo sucesivo los rayos X prestarán un gran servicio en la aduana para el reconocimiento de las mercaderías.

Y el fraude se vera perdido las más de las veces por estos importantes rayos.

Parada militar

Habla en Montevideo de una gran parada aliada efectuada el 25 de Agosto á la que no solamente concurren los tropas que guarnecen la capital, sino también muchas de las que operan en campaña.

Paz en su tumba

El dia 22, falleció en Montevideo, la respetable Señora Mercedes Martínez de Pedragosa, madre de nuestro amigo, don Esteban Pedragosa, Vista de Aduana de la República de este punto.

Nuestros pésame á sus deudos.

CANUDOS

Las últimas noticias que hemos tenido respecto á la campaña de Canudos, dan a entender que las operaciones militares del Gobierno no están concluidas y lejos de haberse en el principio del fin, como todos creían, se hallan en el principio del principio.

El General Oscar por telegrama de hace 6 días, comunicó haber sustentado con los revoltosos un fuego que duró cuatro horas, sin conseguir otro resultado que el propietario, sin duda, fundado en resoluciones de mayor peso, de situar á los fanáticos por el hambre. Anfó el telegrama, que esta resolución fue tomada para evitar el sacrificio de vidas.

Mientras tanto, según posteriores telegramas, el Gobierno ha resuelto activar una nueva expedición compuesta de una brigada que está en Bahía, y otras fuerzas, sumando un total de 10,000 hombres.

Por otro lado, el Ministro de la Guerra brasileño con su Estado Mayor, salió ayer mismo para Bahía, precediendo otro cuerpo de ejército que irá á incorporarse al que está en operaciones.

El invento para no ser descubierto en sus trabajos se valió de un medio bastante original. Encargó separadamente cada pieza á varios talleres, haciendo más de una vez sourir á los constructores con su curiosidad de lenguaje técnico; cuando todo estuvo listo, montó personalmente la máquina obteniendo de inmediato un funcionamiento perfecto.

Lo que ha dejado profundamente asombradas á las personas entendidas es el hecho

que la toma de Canudos, va convirtiéndose en una historia; la han dado y celebrado como un hecho positivo, y resulta que habrá de dar aún mucho que hacer.

Correspondencia

Previa la fiscalización de estilo, practicada por las fuerzas que ocupan la Villa, fue entregada á sus destinatarios la correspondencia llegada ayer en baúles de la Capital y de otros puntos.

Un pedazo de pan de 4.400 años

El profesor Wittmack de Berlín, presentó en el congreso de viticultores reunido en Munich, un pedazo de pan hallado en las sepulturas de Egipto que fué fabricado más ó menos en el año 2.600 antes de la era cristiana, es decir 1.000 años antes del nacimiento de Moisés y 1.300 antes de la guerra de Troya.

Este pan está hecho de cebada y con todo su arrecho. Después de destetirlo con agua se come perfectamente bien las partículas de la cáscara del grano de cebada en la masa del pan, examinando con el microscopio. La harina es algo gruesa, pero de un grano bastante igual, lo que indica un procedimiento bastante perfeccionado usado para moler el grano.

Dólen, pues, haber tenido molinos buenos los antiguos habitantes del país del Nilo, en tiempo del gran Farón.

Armadora de cajas de fósforos

La prensa de la Capital da cuenta, de que un conocido compatriota que ha pedido especialmente se reserve su nombre, ha inventado una máquina sumamente útil denominándola "Armadora de cajas de fósforos". Dicha máquina, solo tiene un metro y cuarto de largo, por medio de anchos y tres cuartos de alto; es toda de hierro y bronce y resulta de tres cuerpos principales y de dos auxiliares; función movida por un pequeño motor de medio caballo; puede armar 25.000 cajas por día.

Para servirla basta un niño de ocho años, pues su trabajo consiste en colocar el cartón en la boca de la máquina. Y el cartón después de recorrer rápidamente toda la serie de los aparatos, sale, por uno de los extremos de la máquina, transformado en cuadros encuadrados y sencilla, que van á parar dentro de un cajón.

El inventor para no ser descubierto en sus trabajos se valió de un medio bastante original. Encargó separadamente cada pieza á varios talleres, haciendo más de una vez sourir á los constructores con su curiosidad de lenguaje técnico; cuando todo estuvo listo, montó personalmente la máquina obteniendo de inmediato un funcionamiento perfecto.

Lo que ha dejado profundamente asombradas á las personas entendidas es el hecho

de que en la "Armadora de cajas de fósforos" todo se halla rigurosamente ajustado á las leyes y á los preceptos de la mecanica, haciendo además un muy ingenioso juego de palanca.

Hasta aquí las informaciones y justificableselogios de la prensa al inventor de tan ingeniosa maquinaria.

Sólo le falta al joven mecánico de aficion darnos una sorpresa semejante á la que dio otro inventor al pueblo inglés—si mal no recordamos—presentándole una máquina en la cual por un conduto se echaba un cerdo vivo el que salía por otro conducto transformado en chorizos, salchichas, morellas, etc; con la gran ventaja de que si desaparecía todo, se practicaba la operación á la inversa, impulsando el volante en sentido contrario, resurgía el chancho perfectamente reconstruido y marranando en su son de protesta.

Cuando dia tendremos la noticia de que el incógnito inventor de la "Armadora de cajas de fósforos" ha descubierto el medio de reconstruir las hojas de cartón sometiendo las cajas vacías que se le doblan á un viaje de regreso por los recovecos de su ingeniosa maquinaria.

Ento si que será el colmo de la invención.

Viven las gordas!

La última expresión de moda femenina en Europa, según su periódico de allí, es la de ser gruesa. No más aires languidos, no más aspecto de lirios, sino por el contrario, toda la apariencia de la mayor robustez.

Preconizase el régimen farinaceo, terror hasta ahora de las propensiones á la obesidad, y no se considera elegante un tal que tenga menos de veinticinco pulgadas.

A ser cierto, sirva de consuelo á las amargas damas y viudas de por aquí, cuya única preocupación es coponen una barrera á la invasión odiosa que para ellas constituye una constante amenaza.

Don Santiago A. Gómez

Asegura El Día que este señor ex-jefe político de Río Negro y actual jefe político y comandante militar de Paysandú, ha sido reconocido por el gobierno como coro natal efectivo del ejército.

Sociedad Española

El Domingo á las 3 de la tarde y en el local de costumbre se reunió la Directiva de esta Sociedad, para tratar asuntos de importancia.

Estados Unidos do Brazil

ULTIMA HORA

Nuestro colega A MADRUGADA ha publicado esta mañana un boletín conteniendo dos telegramas de Porto Alegre, de los que extractaremos lo que sigue:

Porto Alegre, 26.—Consta que los dominios que tienen aquí se unieron á los gaúchos, que aceptando el programa de aquéllos, constituirán el partido que se llama Partido de Mores. El grupo de los dominios eligió Antônio Faria, Morey, sus delegados para la convención que tendrá lugar brevemente en la capital federal.

Parce que la toma de Canudos no es definitiva, pues la Iglesia nuevo mundo está intensificando los fanatismos no han tomado.

Oscar aguarda los refuerzos pedidos para atacar al rodante central.

En las posiciones tomadas a la fuerza grande tué la mortadela de porto aporto.

Porto Alegre, 27.—“O PAÍS” continúa a Moras, por su conferencia con Morey, Prestes, Guimaraes y Lauritano Pinto.

También conferenciaron en la cámara de diputados Seávio y Prestes, Galvaneus pareciendo relacionarse esto con la fusión política antes mencionada.

Está definitivamente señalada la candidatura de Campos Salles para presidente de la República del partido gubernista; Miguel de Lemos en nombre del apostulado presidente recomienda la de Castillos como único capaz de continuar la obra de Peixoto.

La comisión de presupuesto偈 parece contrario al proyecto revocando autorización del arrendamiento de Ferro-Carriles.

Consta que de este Estado siguen sincretizadas pedidos por Oscar para poseerse Canudos en su rededor, principal.

AVISOS

E. Ferrarese

Retratos al lápiz

de todo tamaño, reproducciones de tarjetas fotográficas, ampliaciones, dibujos de ornato, de planos, al lavado y acuarela.

Se hacen toda clase de monogramas y trabajos artísticos.

Ribeira, Calle Ituzaingó
Santa Ana, Tipografía LA FRANCÉ

Estancia a venda.

Vende-se um estancia do Uruguai de propriedade do Coronel J. A. Antônio Martins com uma legua e um quarto de sisso-arroio do campo, excelente para criação de qualquer espécie. Quem interessar entenda-se com o Dr. Moysés Pereira Viana, no Livramento.

Gado em arrendamento

Quem desejar dar em arrendamento tres a quatro mil rezes de cria entenda-se com o Dr. Moysés Pereira Viana, no Livramento, que está autorizado a arrendá-las.

AÑO I

RIVERA

Nº 3

La Escuela Elemental

Órgano del Colegio del mismo nombre

CÓNSULS DIRECTORES:

OSCAR MARTELL

FERNANDO SEGURA

Rivera, Julio 20 de 1897

La Virtud

La palabra virtud significa fuerza y valor y nos da á entender que es menester bastante ánimo para hacer el bien, contra nuestro propio interés.

Para ser virtuoso es necesario hacer gratuitamente el bien y sacrificarse sin esperar recompensa.

Hacer el bien por el mal, es de todas las virtudes la más noble y difícil; si tenemos valor para hacer el bien, todas las demás virtudes nos serán fáciles. Es la venganza más noble y la dignidad que nos está permitido tomar; el que así obra se crea tan superior á sus enemigos, que no puede aborrecerlos. Esta es otra virtud.

Odorico Martínez.

La bondad

La bondad es una de las buenas condiciones que dala tener el hombre, por que el que no es bondoso, si es respetado ni querido; mientras que el que

lo es, vale mucho y es siempre respetado. Más vale ser bondoso que rico sin honor.

Para que un hombre sea honrado no solo se debe ser ladron sino también tiene que tener conciencia de lo que hace y de lo que dice, y todos sus actos deben ser justos y buenos.

La palabra bondad debe comprenderse en toda su extensión, porque no siendo así, seríamos susceptibles de tener defectos y no seríamos entonces completamente honrados.

Fernando Segura.

El aprovechamiento. El niño bueno siempre sabe aprovechar el tiempo para aprender sus lecciones, pues si en vez de estudiar cuando pudiéramos, no lo hace, es por ser bárragan.

En la escuela siempre hay que aprovechar el tiempo; todo cuál se aprenda es siempre poco, porque siempre se puede saber más. Son buenos niños los que se presentan voluntarios á sus padres para decirles que

próximo empesaremos á publicarla, y deseamos que ninguno tenga que figurar en ella.

Cuidado amigos, los que no sólo no ganan puntos, sino que los hacen perder. Aplicaros para no sufrir el castigo.

Esa semana vuelve á reunirse para la 3a., la noche, turna de tenoría de libros por partida doble.

Los premios semanales fueron ganados otra vez por los romanos. Los agraciados fueron José Piselliattano y Juvenal Silva. Los felicitamos.

ASUNCIOS

LA ESCUELA ELEMENTAL
CENTRO DE EDUCACIÓN Y ESTUDIOS
Admite pupilos y medio pupilos
Arenal Grande
RIVERA

LIBROS DE COLEGIO
ARITMÉTICA, GEOGRAFIA, GEOMÉTRIA ETC.
Se venden en LA FRANCÉ

LA ESCUELA ELEMENTAL
CENTRO DEL CICLO DEL NUEVO MÓNDO

Subscripción mensual O 50
" por semestre 3.00
Rivera

Indicador de "La Verdad"

Todos y cada uno de nuestros favorecedores tienen derecho a publicar un anuncio profesional de tres líneas en este indicador.
Basta que envíen sus señales a la administración de esta hoja.

RIVERA

Profesiones liberales

ALFREDO DE CARLOS—Director de la Escuela Elemental. Recibe pupilos, medios pupilos y exteriores.
Avenida Grande, Atrechecómetros de La France.

ALBERTO BORDENAVE—Arquitecto-constructor, agrimensor de número y procurador. Calle Ituzaingó, esquina Ceballos.

ANTONIO DE LAPUENTE—Defensor judicial y Rematador Público. Plaza 1^a, de Octubre—Al lado de la de Ortega.

AGUSTIN ORTEGA—Procurador—Plaza 1^a, de Octubre—Al lado de la de Lapuente.

E. FERRARESSO Dibujante y pintor de acuarelas. Calle Ituzaingó, a cincuenta metros al Sur de La France.

JUAN CARLOS DE ALZAYBAR—Abogado—Plaza 1^a, de Octubre.

GABRIEL ANOLLES—Médico-cirujano—Calle Sarandi, a 510 metros de La France.

JOAQUIN DIEGO FAJARDO—Procurador y Rematador Público—Calle Sarandi.

JULIO S. GIL—Procurador—Plaza de Flores.

JUAN ABELLA Y ESCOBAR—Procurador—Estudio del Dr. Luis M. Gil—Calle Sarandi.

MIGUEL D. GIL—Traductor Público de los idiomas Francés y Portugués—Encárgase de la legalización de todos los escritos y documentos a traducir. Calle Sarandi, en LA FRANCE.

PANTALEON QUESADA—Escrivano Público—Acuario del Juzgado Letrado—Calle Sarandi.

PABLO GAYE ZAMIT—Rematador Público—Calle Ituzaingó—Cliente de La France.

RICARDO EGUIL—Comisionista y Consignatario—Agente de "La Uruguayana" empresa de trasportes del F. C. C.—A 100 metros de la Estación.

Diversos ramos

ABENERO ARASCAL & Co.—Tienda y almacén, por mayor y menor. Calle Sarandi, a 40 metros de La France.

ANTONIO TOMMASI—Restaurante 25 de Mayo—A 85 m. 30 de La France.

ANTONIO PÉREZ—Hotel Americano. Calle Sarandi, a 180 m. de La France.

AGUSTIN PASTOR—Depósito de mercaderías generales—Calle Arenal Grande, al E. de La France.

BOTTARO HINOS—Almacén y panadería—Calle Sarandi, a 105 m. de La France.

BENITO RISSO—Horticultor, 5 kilómetros al Sur de La France.

CARRICA Y PERURENA—Panadería y almacén—Calle Ag. esq. Ceballos—100 m. a los fondos de La F.

DARIO VIVANCO—Tienda y almacén, cerca del cuartel, al O. de La F.

DOMINGO ABASCAL—Almacén y tienda—Riva-Chico, 2 kilómetros al N. O. de La F.

ENRIQUE ARBIFEUILLE—Barbería y Peluquería—Calle Sarandi, a 200 m. de La F., casa de Catazur.

ESTEBAN AREZENO—Consignatario, comisionista, Calle Arenal Grande al lado de la Escuela Elemental—al N. de La F.

ESTANISLAO ABASCAL—Tienda y almacén, Calle Sarandi, Esq. Payandú, contigua a La F.

FELICIANO RODRIGUEZ—Almacén Calle Río Negro, cerca de la Estación.

FRANCISCO PISCOTTANO—Depósito de cereales y alfalfa—Calle Sarandi, Esq. Arenal Grande, a 105 m. de La F.

GERARDO BRUFAU—Relojería y joyería—Calle Sarandi, 85-90 de La F.

IGNACIO BONET—Tienda, almacén y ferretería—1 kilómetro al O. de La F.

JUAN CAFFONE—Botica Oriental—Frente a La F.

JULIO NANO—Hotel Félix—Calle Sarandi, a 100 m. de La F.

JOSE ONEGLIA—Hotel Oneglia, cerca de la Estación, frente a lo de Pule y al N. O. de La F.

JOSE MUHURTADO—Horticultor—5 kilómetros al S. de La F.

JOSE D'EZ—Tienda y mercería Gran Bazaar—Calle Arenal Grande, 85, Ituzaingó, a 200 m. al E. de La F.

JUAN M. FERNANDEZ—Tienda, almacén, ferretería y barrocería—Estación Te de Flores.

MAURICIO BRUNEL—"Fotografía Suiza" al gran adelanto moderno—Calle Sarandi a 85 m. 99 de La F.

MARCEL HOURCADE—Comisionista, casa de cambio y agencia de lotería—Calle Sarandi a 42 m. 20 de La F.

NICOLAS RICO—Bazar y Juguetería—La Colmena, La Colmena—Donde la miel es más buena. Que el néctar y la ambrosia! Calle por medio, al E. de La F.

PEDRO MONTIVELL—Fonda, fonda, fonda—Donde come el mundo entero—Por la redonda y linda—Competencia del fondeiro. Calle Ituzaingó, al S. de La F.

PEDRO SILVA—Puesto de carne—Legalidad en peso y bondad del artículo—Contiguo a La F.

RODRIGUEZ Y MELLO—Sastrería Riverense—Del buen gusto y la elegancia—Pudiera llamarse en Francia—"Sastrería Parisiense". Calle Arenal Grande al lado de la Escuela Elemental y al N. de La F.

ADOLFO I. LARREY—Profesor de piano—Calle Ituzaingó al lado de la Inspección de Escuelas.

CAMILO LAY—Agrimensor de número y municipal—Calle Arenal Grande, entre Sarandi e Ituzaingó.

CARLOS A. MAGNONE—Procurador—Estudio del Dr. Luis M. Gil Calle Sarandi.

DEFENSOR JUDICIAL Y REMATADOR PÚBLICO

REMATADOR PÚBLICO

DR LOURENÇO CABELLO—Calle Sarandi, contiguo mercado del Sr. Negri.

SIMÃO SOARES—Homeopata, Praça General Ozório.

PROVISIONADO PELO S. TRIBUNAL DO ESTADO

IRIONDO E. C.—Repuesto, e armazón por atacado. Rua dos Andares.

JOAO MONTE CRISTO MARTINS—Depósito de crema y semillas—Praga Gato no Ozorio.

JOAO GAMA GOVRI—Loja de fazendas e molinados, Rua 29 de Junho.

JOAO P. ESCOSTEGUT—Loja de fazendas e molinados, Praça Nova.

JOAO CRISCI—Grande sapataria de Roma, Rua 29 de Junho.

JULHO PLANELLA—Ferraria Rua Tanandire.

JOAO G. SILVA—Barbería Universal a lado de La France.

MIGUEL D. GIL—Tipografía e encadernación LA FRANCE, compuestas de máquinas de costura y armas, oficinas a cargo do mecánico Jesus Sesane—Rua dos Andrades No. 10 Junto a BARBERIA UNIVERSAL de João G. Silva.

SOARES E SILVA—Farmacia Homeopática, Praça General Ozório.

Doctor Gabriel Anolles

Atiende llamadas de campañas cualquier hora del día ó de la noche.

Avenida Sarandí

RIVERA

TARJETAS CHIC

EN LA FRANCE

EN LA FRANCE